

SC Vodafone Romania S.A.

**REGULAMENTUL CAMPANIEI PROMOTIONALE
“Simfonia Lalelelor, Pitesti”**

ORGANIZATORUL.

Societatea comercială “VODAFONE ROMÂNIA S.A.”, furnizor de servicii de comunicații electronice (numită în continuare “Vodafone” sau “Organizatorul”), cu sediul social în Piața Charles de Gaulle nr. 15, sector 1, București, înmatriculată la Registrul Comerțului sub nr. J40/9852/1996, cod unic RO 8971726, cont RO79 INGB 0001 0081 5834 8920 deschis la Banca ING BANK, capital social subscris și vărsat de 70.341.714,17 lei, având prelucrarea de date cu caracter personal notificată și înscrisă în Registrul de Evidență a Prelucrării de Date cu Caracter Personal numărul 2191 din data 30 mai 2006, reprezentată de Dna Florina Tanase - în calitate de Administrator, lansează în scopul promovării produselor & serviciilor Vodafone Romania în județul Argeș, o campanie promoțională intitulată “Simfonia Lalelelor” (numită în continuare “Campania” sau “Promotia”), în conformitate cu prezentul regulament (numit în continuare “Regulamentul”) ce respectă dispozițiile legale în vigoare.

Prezentul Regulament este obligatoriu pentru toți participanții. Regulamentul, împreună cu detaliile Campaniei promotionale, sunt disponibile gratuit oricărui participant în magazinele Vodafone și pe site-ul www.vodafone.ro (numit în continuare “Site-ul”), pe durata întregii Campanii.

Participanții la Campanie vor putea obține informații suplimentare cu privire la acordarea premiilor și alte detalii privitoare la Campanie, vor putea face sugestii sau reclamații, la cortul Vodafone din piața Primăriei în perioada 19-21 aprilie 2013 între orele 10-18.

SCOPUL. DURATA. TERITORIUL.

Prezenta Campanie se desfășoară în condițiile legii și are ca scop promovarea produselor & serviciilor Vodafone Romania în județul Argeș.

Prezenta Campanie se va desfășura, în condițiile Regulamentului, între 19 aprilie – 6 mai 2013 (numită în continuare “Durata”).

Campania este organizată și se desfășoară pe teritoriul României.

PARTICIPANTII

La Campanie poate participa orice persoană fizică cu domiciliul stabil sau temporar în România, care a împlinit vârsta de 16 ani până la data începerii Campaniei. Participanții cu vârste cuprinse între 16 și 18 ani, au nevoie pentru participare de încuviințarea părintelui sau a tutorelui.

Angajații societăților “Vodafone” & FCB Bucharest SRL, soții și rudele acestora de până la gradul IV inclusiv, nu sunt eligibili pentru a participa la Campanie. De asemenea, colaboratorii, distribuitorii și subdistribuitorii Vodafone Romania SA, cât și angajații acestora, nu au drept de participare la Campanie.

Participarea la Campanie implică cunoașterea și acceptarea integrală, expresă și neechivocă a prezentului Regulament.

MECANISMELE PROMOTIEI. DESEMNAREA CASTIGATORILOR. PREMIILE SI VALOAREA ACESTORA.

Valoarea totală brută a premiilor este de **2414 RON (fara TVA)**, din aceasta valoare se calculează și reține la sursa impozitului conform prevederilor Codului Fiscal: 30 RON.

Premiile nu conțin alte produse, bunuri sau servicii în afară de cele specificate în prezentul Regulament și nu pot fi schimbate la cererea castigatorilor cu echivalentul lor în bani sau cu alte bunuri sau servicii.

Participantii se pot înscrie în cadrul acestei campanii astfel:

a) Mecanism I – Treasure hunt

Pas 1: Persoanele care doresc să participe, trebuie să fie prezente în cortul Vodafone, din piața Primăriei Pitești, în data de 19 aprilie 2013 între orele 12.00 - 18.00 și 20 aprilie 2013, în intervalul 10:00 – 16:00.

După ce promotorul va da startul concursului, toți participanții vor primi un talon pe care trebuie completată fraza care rezultă după ce se parcurg toți pașii descriși în cele ce urmează și se acumulează toate indiciile. De asemenea, participanții vor fi îndrumați să găsească următorul promotor Vodafone, care va fi prezent lângă Primăria Pitești.

Pas 2: În momentul în care participanții identifică promotorul prezent lângă Primăria Pitești, acesta le va pune întrebarea 1: “Dacă sunteți 100% Pitestean, atunci trebuie să știți care este cea mai veche clădire din Pitești?”. Dacă participantul răspunde corect (“Schitul Trivale”) primește o stampilă pe talon & primul indiciu (“Noul abonament”) și îi se indică următoarea zonă de activare (fântână, zona pietonală).

Pas 3: Când participanții ajung în zona indicată, promotorul prezent lângă Fântâna din zona pietonală va adresa întrebarea 2: “Trebuie să îmi demonstrați cât de multe știți despre Pitești. Ce fotbalist celebru s-a născut în 1979 în orașul dvs.?”. Dacă răspunde corect (“Adrian Mutu”), primește a doua stampilă și al doilea indiciu (“de la Vodafone”) pe care îl poate completa pe talon pentru a forma propoziția finală și primește o stampilă pe talon. Participantul este direcționat către orice magazin Vodafone sau dealer Vodafone din zona pietonală pentru al treilea indiciu.

Pas 4: În magazinul Vodafone, participantul va afla ultimul indiciu: “se numește RED Nelimitat.”, va completa fraza rezultată (“Noul abonament de la Vodafone se numește RED Nelimitat”), va primi a treia stampilă pe talon și se va întoarce la cort pentru a depune talonul în urnă.

Premiul acordat prin tragere la sorti, sâmbătă, 20 aprilie, ora 18:00 este: Samsung Galaxy Mini2

Premiile acordate pentru primii 25 participanți de vineri 19 aprilie și primii 25 participanți de sâmbătă 20 aprilie constau în: 50 de cărți de încărcare.

b) Mecanism II – Panouri & quiz

Persoanele prezente lângă cortul Vodafone, amplasat lângă Primăria Pitești, în perioada 19-21 aprilie 2013, 10:00 – 19:00 își vor putea face poze la panourile amplasate lângă cort și vor primi un voucher pe baza căruia vor putea printa maxim 3 poze într-unul din magazinele Vodafone din zona pietonală:

Locație	Adresa	Program de lucru		
		19-Apr	20-Apr	21-Apr
AS1PS100	Str. D-na Balasa nr.13	9:00-21:00	9:00-18:00	9:00-16:00

AS1PS200	Str. Grivitei, bl. B14, parter	9:00-20:00	9:00-18:00	9:00-16:00
AS1PS700	Piața Vasile Milea, nr. 2, Complex Fortuna	8:00-21:00	9:00-18:00	9:00-16:00
NJ1PS200	Str. Victoriei, Bl. A4, Complex Fortuna, parter	9:00-20:00	9:00-20:00	9:00-17:00
NJ1PS400	Calea Bucuresti, bl. 1, parter	9:00-20:00	9:00-20:00	9:00-17:00
NJ1PS500	Victoriei, nr. 14, Complex Victoriei, parter	9:00-20:00	9:00-20:00	9:00-17:00
NJ1PS600	Str. Victoriei-Complex Fortuna-Pta V.Milea	9:00-20:00	9:00-20:00	9:00-17:00
NJ1PS700	Cartier Central, Calea Bucuresti, nr.2, Bl.2, parter	9:00-20:00	9:00-20:00	9:00-17:00
CS1PS100	Piața Muntenia, nr. 3	9:00 – 19:30	9:00-20:00	9:00-13:00
CS1PS200	Str. I. C. Bratianu Bl. C2 Parter	9:00-19.30	9:00-16:00	9:00-13:00

Reprezentantii Vodafone Romania isi rezerva dreptul de a selecta pozele care se prindeaza dupa urmatoarele criterii:

- trebuie sa fie facute la activarea Vodafone din timpul “Simfoniei Lalelelor”, in perioada 19-21 aprilie;
- trebuie sa respecte limitele decentei.

De asemenea, persoanele care vor raspunde corect unui set de intrebari despre orasul Pitesti (care vor fi amplasate pe un panou special sau tableta promoteri) vor primi cadou materiale promotionale: magnet de frigider sau o insigna incipionata cu “100% pitestean”

c) Mecanism III – Tombola generica

Persoanele prezente langa cortul Vodafone, amplasat langa Primaria Pitesti, in perioada 19-20 aprilie 2013, orele 11:00 – 20:00 (sambata doar pana la ora 19.30) se vor putea inscrie la tombola printr-un talon (distribuit prin promoteri) de participare la tragerea la sorti pentru desemnarea castigatorului premiului constand intr-un **telefon mobil Samsung Galaxy Mini2** si un **abonament RED29 gratuit pentru 6 luni**.

In cadrul acestei Campanii poate participa orice persoana fizica cu domiciliul stabil sau temporar in Romania, care a implinit varsta de 18 ani pana la data inceperii Campaniei.

Pentru ca talonul sa fie considerat eligibil pentru participarea la tragerea la sorti, acesta trebuie sa fie completat integral cu urmatoarele date: nume, prenume, numar telefon, adresa e-mail, adresa postala, rețeaua de telefonie de care apartine, Taloanele astfel completate, trebuie depuse intr-una din urnele amplasate in cortul Vodafone, pana cel tarziu sambata **20 aprilie 2013, ora 19.30**.

d) Mecanism IV – Tombola activari prepaid

Echipe de reprezentanti Vodafone vor distribui gratuit Cartele Vodafone in perioada 19-21 aprilie 2013 in timpul Simfoniei Lalelelor in zona centrala pietonala din orasul Pitesti. Toate Cartelele distribuite in timpul Festivalului, care vor fi activate si pe care se va face o reincarcare de cel putin 4 euro pana la data de 30 mai 2013, vor intra in tragere la sorti pentru o tableta Vodafone Smart Tab 2.

Tragerea la sorti va fi efectuata in perioada 15-30 iunie 2013.

Tragerile la sorti

Desemnarea castigatorilor pentru mecanismele de la punctele a) – c) se va realiza prin tragere la sorti manual, dintre toate taloanele colectate in urnele de concurs in perioada Campaniei.

Tragerea la sorti se va efectua in data de **20 aprilie 2013**, in jurul orelor 20.00, pe scena mare din piata de langa Primaria Pitesti, de catre o Comisie formata din cel putin doi reprezentanti ai Organizatorului si un notar.

Dupa extragerea talonului castigator pentru fiecare premiu, se vor extrage si cate 5 taloane de rezerva. Se va apela la rezerve doar daca va fi cazul, in ordinea extragerii acestora.

Daca din orice motiv independent de vointa Organizatorului, extragerea nu se va putea efectua la data stabilita, aceasta va fi reprogramata la o data viitoare, dar nu mai tarziu de 25 aprilie 2013.

Desemnarea castigatorilor pentru mecanismele de la punctul d) se va realiza prin tragere la sorti electronica, dintre toate numerele de telefon care vor aparea ca fiind active la data tragerii la sorti si care vor figura cu minim o reincarcare de cel putin 4 eurocredit .

Cu ocazia extragerii, pentru fiecare castigator vor fi extrase si doua rezerve.

Castigatorii Tombolei vor fi anuntati telefonic la Cartelele Vodafone distribuite la Simfonia Lalelor In cazul in care castigatorii tombolei nu pot fi contactati in urma a 3 incercari consecutive, sau nu revendica premiul, in termen de 5 zile, de la data extragerii, premiul va fi acordat castigatorului de rezerva extras. In cazul in care castigatorul desemnat si/sau rezerva desemnata castigatoare, dupa caz, nu pot fi contactati in vederea acordarii premiului, sau nu revendica premiul, conform prezentului Regulament, Vodafone isi rezerva dreptul de a anula premiul.

Inmanarea Premiilor se face in termen de maxim 10 de zile de la comunicarea castigatorilor. Premiile se vor acorda in cel mai apropiat magazin Vodafone, care va fi comunicat telefonic odata cu anuntarea castigatorilor, iar inmanarea se va efectua pe baza de proces verbal in care se vor completa numele si prenumele, adresa de email, numar telefon si CNP-ul castigatorului. În cazul în care Câștigătorul nu a împlinit vârsta de 18 ani, procesul verbal va fi semnat de către părinți sau de către tutore. Doar proprietarul cartelei SIM poate fi câștigătorul premiului acordat. Proprietatea asupra cartelei SIM reincarcabile se dovedeste prin prezentarea acesteia.

Descrierea premiilor oferite prin tragere la sorti

Premiile acordate conform mecanismelor descrise in cadrul acestei sectiuni sunt urmatoarele:

Premii oferite prin tragere la sorti in cadrul „**Treasure hunt**”

- 1 buc. Telefon mobil **Samsung Galaxy Mini2** – in valoare bruta de 513RON

Premii oferite prin tragere la sorti in cadrul „**Tombola generica**”

- 1 buc. Telefon mobil **Samsung Galaxy Mini2** – in valoare bruta de 513RON, in valoare de 513RON,
- 1 buc. Abonament Vodafone RED29 – in valoare bruta de 637RON,

Premii oferite prin tragere la sorti in cadrul „**Activari prepaid**”

Tableta Vodafone Smart Tab II – in valoare bruta de 751RON

Valoarea totala bruta a premiilor oferite prin tragere la sorti este de **2414RON (fara TVA)**.

ACORDAREA PREMIILOR.

In termen de 24 ore de la data tragerii la sorti, castigatorul desemnat va fi contactat pe numarul de telefon notat pe talon, in scopul validarii si a comunicarii modalitatii in care va intra in posesia premiului.

În cazul în care în decursul celor 24 ore mai sus menționate, contactarea telefonică a câștigătorului este imposibilă, după cel puțin 3 încercări de contactare din partea Organizatorului, acesta va fi înlocuit cu prima rezervă extrasă și așa mai departe, până la desemnarea câștigătorului.

În cadrul convorbirii telefonice, câștigătorului i se vor cere detaliile complete de identificare pentru a se verifica cu cele notate pe talonul extras.

În termen de 2 zile lucrătoare de la data contactării, câștigătorul va trimite prin fax, prin curier sau la adresa postală sau prin e-mail, conform detaliilor de contact comunicate de Organizator în cadrul convorbirii, o declarație semnată de acceptare a premiului câștigat prin care își exprimă acordul asupra procesării datelor cu caracter personal menționate în prezentul Regulament, împreună cu o copie a actului său de identitate, în perioada campaniei promotionale, conform cerințelor din prezentul regulament, acolo unde este cazul.

În cazul în care câștigătorul desemnat nu transmite cele menționate anterior în termenul precizat, acesta va fi descalificat, iar premiul în acest caz, va fi acordat următoarei rezerve, și așa mai departe. Numărul de fax și adresa de e-mail vor fi comunicate câștigătorului telefonic la momentul contactării acestuia ulterior extragerii.

Utilizatorii cartelelor preplătite la Promotie care notează pe talonul de concurs un număr de telefon, ce aparține unei alte persoane fizice, sunt desemnați câștigatori ai premiului acordat doar dacă sunt autorizați în baza unui acord notarial semnat de posesorul cartelei preplătite. Acest acord va fi transmis Organizatorului împreună cu celelalte documente de validare solicitate.

În cazul în care câștigătorul desemnat a notat pe talon un număr de telefon mobil aparținând unei persoane juridice (orice societate comercială, persoana fizică autorizată, societate civilă, reprezentantă, ambasada sau organizație nonguvernamentală), premiul va fi acordat acestuia, cu condiția prezentării unei adeverințe semnate și stampilate de reprezentantul legal al persoanei juridice, prin care se declară că aceasta a luat la cunoștință de participarea utilizatorului la Promotie și este de acord cu atribuirea premiului către persoana fizică desemnată ca și câștigător. Adeverința se va comunica Organizatorului, sub sancțiunea descalificării participantului desemnat câștigător. Adeverința va fi transmisă Organizatorului împreună cu celelalte documente de validare solicitate.

Câștigătorii vor putea intra în posesia premiilor, în decurs de 15 zile de la validarea câștigătorului, în condițiile comunicate de către Organizator.

Câștigătorii nu vor putea să ofere premiul altei persoane sau să solicite schimbarea premiului în niciun fel. Organizatorul nu oferă contravaloarea premiilor în bani.

În cazul în care nici câștigătorul desemnat și niciunul dintre participanții extrasi ca și rezerve nu îndeplinește condițiile menționate în prezentul Regulament și nu poate fi validat, premiul respectiv se va anula și nu va mai fi acordat.

MODIFICĂRI

Orice modificare adusă prezentului Regulament va face obiectul unui Act Adicional ce va fi publicat pe Site. Vodafone își rezervă dreptul de a modifica prezentul Regulament. Nicio modificare nu poate produce efecte retroactive și toți Participanții înregistrați până la momentul modificării vor beneficia de drepturile deja obținute. Orice astfel de modificare adusă, inclusiv prelungirea sau reducerea Duratei Promoției, vor fi supuse procedurii de autentificare de către un notar public și vor face parte integrantă din acesta; modificările produc efecte de la data publicării lor pe Site-ul Promoției.

Organizatorul nu își asumă răspunderea pentru luarea la cunoștință a modificărilor de către Participanți, atâta timp cât acestea sunt afișate pe Site.

În cazul în care Organizatorul anulează sau întrerupe Promoția, un simplu anunț în această privință va fi publicat pe Site-ul Promoției. Prin publicarea anunțului respectiv, Promotia va fi anulată sau întreruptă automat și nicio parte interesată nu va avea temei legal în a pretinde continuarea acesteia sau orice fel de despăgubiri.

În situația în care Campania este suspendată sau întreruptă înainte de expirarea Duratei, adică înainte de 6 mai 2013, Vodafone va acorda Premiile câștigate până la data anulării/întreruperii, în conformitate cu prezentul Regulament.

În caz de forță majoră și / sau caz fortuit ce fac imposibilă continuarea Promoției, Organizatorul poate întrerupe temporar sau definitiv Promoția, operând modificările necesare, care vor fi comunicate publicului, fără ca acest lucru să îndreptățească Participanții să solicite despăgubiri.

RĂSPUNDEREA ORGANIZATORULUI

Răspunderea Organizatorului este strict limitată la acordarea Premiilor stabilite.

Organizatorul nu va fi răspunzător pentru defectele de fabricație, defecțiunile sau orice alte neajunsuri ale premiilor. Organizatorul va livra întotdeauna câștigătorilor garanția legală corespunzătoare fiecărui premiu. Prin urmare, orice reclamație legată de funcționarea nesatisfăcătoare a premiilor se va înainta producătorului, furnizorului sau importatorului.

PROTECȚIA ȘI PROCESAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL

Prin participarea la Campanie, Participanții își exprimă în mod expres și neechivoc acordul ca Organizatorul să proceseze gratuit, pe durata Campaniei, datele cu caracter personal ale Participanților în scopul desfășurării acesteia, dar și pentru organizarea publicității acesteia.

Vor fi procesate următoarele date cu caracter personal:

- a) pentru toți Participanții: numărul de telefon mobil.
- b) pentru toți câștigătorii: numărul de telefon mobil, numele și prenumele, adresa, seria și numărul actului de identitate, CNP, semnătură, fotografie, voce.
- c) pentru câștigătorii minori: toate datele menționate mai sus la litera b și numele și prenumele părinților/tutorei legal împreună cu semnătura acestora.

Refuzul de a dezvălui aceste date către Vodafone sau refuzul prelucrării acestora va duce automat la descalificarea Participanților.

Organizatorul se obligă ca orice dezvăluire de date cu caracter personal (prin intermediul TV, radio, în presă, fluturași publicitari, alte materiale, etc.) terților se va limita numai la câștigătorii premiilor Campaniei și va include numai numele și prenumele acestora, localitatea de domiciliu, fotografia și vocea (conținute din înregistrări fotografice, audio, video sau de alt tip, realizate în scopuri publicitare și în legătura cu Campania). Participanții își exprimă acordul în mod expres cu cele de mai sus prin simpla participare.

Organizatorul poate dezvălui anumite date ale Participanților sau ale Câștigătorilor entităților care asistă Organizatorul în organizarea și asigurarea publicității Campaniei, inclusiv către Upstream, societăților de

marketing și altele similare care realizează materiale legate de Câștigători, ca și publicului larg. Datele personale ale Participanților și Câștigătorilor pot fi dezvăluite și autorităților publice conform legii.

Mai mult decât atât, prin ridicarea Premiilor, câștigătorii consimt în mod automat să participe la activități publicitare relevante, cât și ca numele și fotografia lor să fie utilizate de către Vodafone în scop publicitar, fără a primi niciun onorariu sau compensație pentru asta.

După încheierea Promoției, anumite date cu caracter personal (și anume, numărul de telefon mobil, numele și prenumele, adresa) vor fi folosite în vederea informării Participanților și/sau câștigătorilor cu privire la activitatea Organizatorului. Dacă nu doriți să primiți astfel de informații, vă rugăm să trimiteți prin fax o solicitare în acest sens, datată și semnată, la următorul număr de fax: 037202 14.13.

În conformitate cu Legea nr. 677/2001 privind protecția persoanelor cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestora, Organizatorul recunoaște dreptul Participanților de a fi informați cu privire la prelucrarea, de a avea acces la datele prelucrate și de a solicita rectificarea sau ștergerea datelor incorecte. Participanții au dreptul de a se opune prelucrării datelor lor în cazurile și în condițiile prevăzute de lege. Participanții nu vor fi supuși unor decizii individuale, așa cum sunt ele definite în Legea Nr. 677/2001 și se pot adresa instanței de judecată competente. În vederea exercitării drepturilor precizate mai sus, Participanții vor depune o solicitare scrisă, datată și semnată la Organizator la următorul număr de fax: 037202 14.13.

RECLAMAȚII ȘI DISPUTE

Orice dispută aparută în legătură cu Campania și aplicarea prezentului Regulament va fi înaintată spre rezolvare unui Comitet format din 3 membri numiți de Vodafone Romania, format din următoarele persoane: un reprezentant al Departamentului Financiar, un reprezentant al Departamentului Juridic și un reprezentant al Departamentului de Marketing din cadrul Vodafone Romania. Fiecare Participant care se consideră prejudiciat se poate adresa instanței judecătorești competente. Hotărârea comitetului este obligatorie pentru Participanți până la anularea ei printr-o hotărâre judecătorească definitivă și irevocabilă. Legea aplicabilă prezentului Regulament este legea română.

IMPOZITE ȘI TAXE

Toate costurile ce decurg din ridicarea premiilor obținute precum și toate taxele aferente bunurilor și serviciilor oferite ca Premii în cadrul Promoției, cu excepția impozitului aferent premiilor ce cade în sarcina Organizatorului, precum și orice altă cheltuială suportată de Participanți ocazionată de intrarea în posesie a premiilor obținute, fără a se limita la cheltuieli cu transportul și cazarea cad exclusiv în sarcina câștigătorilor. Organizatorul se obligă să calculeze, să retina la sursă și să vireze impozitul datorat pentru veniturile obținute de către câștigatori prin primirea Premiilor Campaniei, în conformitate cu dispozițiile Codului Fiscal. Organizatorul va depune declarații de venit la autoritatea fiscală competentă pentru veniturile pentru care are obligația să retina la sursă impozitul. Orice alte declarații de venit și cheltuieli ce derivă din câștigătorului.

Organizatorul nu este responsabil pentru eventualele cheltuieli suplimentare legate de Campanie pe care câștigătorul le-ar putea suporta. Cheltuielile inevitabile ocazionate de intrarea în posesie a premiilor Promotiei, cad exclusiv în sarcina câștigătorilor validați.

Câștigătorii sunt exclusiv răspunzători pentru completarea și depunerea oricărei declarații de venit cu privire la câștigarea Premiului, după intrarea în posesia Premiului.

Prezentul Regulament a fost redactat conform dorinței exprese a părții și autentificat de EURONOT – Societate Profesională Notarială, astăzi în 3 (trei) exemplare din care 2 (doua) exemplare au fost eliberate părților, unul fiind păstrat pentru arhiva biroului notarial.

SEMNATURA

Florina Tanase
Administrator, SC Vodafone Romania S.A.